

**VIS** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME

ESPOIRS SAG-LAC

**LOC** NOM DE L'ÉQUIPE / TEAM'S NAME

AS DE QUÉBEC VM

**LOC**

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

MEMBRES SUSPENDUS - SUSPENDED MEMBERS

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS / NO. GAMES

Table with columns: N°, NOM / NAME, NBR. MATCHS / NO. GAMES

Main player table for VIS team with columns: NO., NOMS - NAMES, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Main player table for LOC team with columns: NO., NOMS - NAMES, BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns: BUTS GOALS, ASS., ASS., TEMPS TIME, PÉR. PER.

PUNITIONS - PENALTIES

PUNITIONS - PENALTIES

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

Table with columns: N°, CODE INFRACT., TEMPS TIME, PÉR. PER.

FUSILLADE / SHOOTOUT

FUSILLADE / SHOOTOUT

Table for shootouts with columns: BUT GOALS, BUT GOALS

Table for shootouts with columns: BUT GOALS, BUT GOALS

Table for coaches and officials with columns: (LETTRES MOULÉES) YANNICK BOUCHAR, PHILIPPE D'AMOURS, ENTRAÎNEUR CHEF / HEAD COACH, ENTRAÎNEUR ADJOINT / ASS. COACH, (PRINTED LETTERS) JEAN GRIGNON-FRAN, JEFF ST-LOUIS, JOEY BEAULIEU

Summary table with columns: TOTAL, SUPP. OVERTIME, 3e PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 1re PÉRIODE, GARDIENS, 1re PÉRIODE, 2e PÉRIODE, 3e PÉRIODE, SUPP. OVERTIME

FRANC JEU

SPECTATEURS / SPECTATORS

POINTAGE FINAL / SCORE

(LETTRES MOULÉES)

OFFICIELS / OFFICIALS

(PRINTED LETTERS)

POINTAGE FINAL / SCORE

TEMPS D'ARRÊT / TIME OUT

FRANC JEU

Table for game details: 1

Table for officials: JUGE DE BUT GOAL JUDGE, ANNONCEUR ANNOUNCER, CHRONOMÉTREUR TIME KEEPER, MARQUEUR SCOREKEEPER Vickie Collin

Table for officials: JUGE DE LIGNES LINESMAN DERECK KIROUAC, STEVEN POULIOT, ARBITRE REFEREE BRYAN BONNEAU-TURGEON, SIGNATURE DE L'ARBITRE REFEREE'S SIGNATURE X

Table for game details: 1, DÉBUT / START, FIN / END, 3e PÉRIODE / 3rd PERIOD, TEMPS RESTANT / REMAINING TIME

